

Commission de services régionaux de Fundy
États Financiers

Exercice terminé le 31 décembre 2021

Commission de services régionaux de Fundy

Index des états financiers

Exercice terminé le 31 décembre 2021

<u>Table des matières</u>	<u>Page</u>
Rapport du Vérificateur Indépendant	1 - 2
États Financiers	
État des opérations consolidé	3
État consolidé des gains et pertes de réévaluation	4
État consolidé de la situation financière	5
État consolidé de la valeur nette des biens	6
État consolidé des flux de trésorerie	7
Notes afférentes aux états financiers consolidés	8 - 34

RAPPORT DES VÉRIFICATEURS INDÉPENDANTS

À l'attention des membres de la Commission de services régionaux de Fundy

Opinion

Nous avons vérifié les états financiers de la Commission de services régionaux de Fundy (la « commission »), lesquels comprennent l'état de la situation financière en date du 31 décembre 2021 ainsi que les états des opérations, des gains et pertes de réévaluation, de l'évolution de la valeur nette des biens et les flux de trésorerie pour l'exercice alors terminé, accompagnés de notes au sujet des états financiers et d'un résumé des principales politiques comptables.

À notre avis, les états financiers ci-joints présentent fidèlement, sous tous les aspects importants, la situation financière de la Commission au 31 décembre 2021 et les résultats de ses opérations et flux de sa trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, le tout conformément aux normes comptables pour le secteur public (NCSP) du Canada.

Fondements de l'opinion

Nous avons procédé à notre vérification conformément aux normes de vérification canadiennes généralement reconnues. Nos responsabilités découlant de ces normes sont décrites plus à fond à la section « Responsabilités des vérificateurs pour la vérification des états financiers ». Nous sommes indépendants de la commission selon les exigences déontologiques pertinentes à notre vérification des états financiers au Canada et nous avons respecté nos autres responsabilités déontologiques à l'égard de ces exigences. À notre avis, les preuves obtenues pour effectuer notre vérification sont suffisantes et appropriées pour justifier notre opinion.

Responsabilités de la direction et des personnes chargées de la gouvernance pour les états financiers

La direction a la responsabilité de préparer et de présenter fidèlement les états financiers selon les NCSP et d'exercer le contrôle interne jugé nécessaire par la direction pour permettre la préparation d'états financiers libres d'inexactitudes importantes, qu'elles soient attribuables à la fraude ou à l'erreur.

Dans la préparation des états financiers, la direction est responsable d'évaluer la capacité de la commission à demeurer en activité, en divulguant, selon le cas, les questions relatives à la poursuite de ses activités et s'y référant comme base de la comptabilité dans l'exercice des activités à moins que la direction ait l'intention de liquider la commission ou de cesser ses activités ou qu'elle n'ait pas d'autre choix réaliste de le faire.

Les personnes chargées de la gouvernance de la commission sont responsables d'en surveiller le processus d'établissement de l'information financière.

Responsabilités des vérificateurs pour la vérification des états financiers

Nous avons pour objectifs d'obtenir une assurance raisonnable que les états financiers sont, dans l'ensemble, libres d'inexactitudes importantes, qu'elles soient attribuables à la fraude ou à l'erreur, et de présenter un rapport de vérification contenant notre opinion. Une assurance raisonnable se veut un degré élevé d'assurance sans toutefois garantir que la vérification effectuée selon les normes canadiennes de vérification généralement reconnues repérera toutes les inexactitudes importantes possibles. Les inexactitudes peuvent découler de la fraude ou de l'erreur et sont jugées importantes si, individuellement ou collectivement, on peut raisonnablement s'attendre à ce qu'elles influencent les décisions économiques prises par les utilisateurs en se fondant sur ces états financiers.

Dans le cadre d'une vérification selon les normes canadiennes de vérification généralement reconnues, nous exerçons un jugement professionnel et entretenons un scepticisme professionnel tout au long de la vérification. De plus, nous nous efforçons de ce qui suit :

Commission de services régionaux de Fundy

État des opérations consolidé

Exercice terminé le 31 décembre 2021

	2021	2020	
	(Non vérifié)		
	Budgété	Réel	Réel
	(note 22)		
Revenus			
Contributions versées par les membres	2 442 358 \$	2 590 897 \$	2 568 188 \$
Ventes de services	5 893 068	6 412 746	5 891 013
Transferts Gouvernementaux		70 595	47 590
Intérêts	20 000	52 977	63 214
Gain sur disposition d'immobilisations corporelles		302 319	
Gain sur vente de placements		34 987	
	<u>8 355 426</u>	<u>9 464 521</u>	<u>8 570 005</u>
Dépenses			
Services régionaux de planification et de coopération	55 659	49 798	55 903
Services locaux de planification	300 744	292 276	261 286
Services ayant trait aux déchets solides	8 938 824	8 617 567	8 872 076
Installation de production d'énergie	263 251	199 303	156 994
Perte sur aliénation d'immobilisations corporelles			235 852
Perte sur vente de placements			4 569
	<u>9 558 478 \$</u>	<u>9 158 944 \$</u>	<u>9 586 680 \$</u>
Surplus d'exploitation annuel (déficit)	<u>(1 203 052) \$</u>	208 854	(1 106 323)
Excédent de fonctionnement accumulé			
Début d'exercice		<u>16 542 224</u>	<u>17 648 547</u>
Fin d'exercice		<u>16 751 078 \$</u>	<u>16 542 224 \$</u>

Voir les notes d'accompagnement des états financiers consolidés

Commission de services régionaux de Fundy
État consolidé des gains et pertes de réévaluation
Exercice terminé le 31 décembre 2021

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Gains non réalisés (pertes) attribuables à Investissements en portefeuille	211 909 \$	(51 494) \$
Montants reclassés dans l'état des opérations Pertes réalisés (gains) sur placements de portefeuille	<u>(34 987)</u>	<u>4 569</u>
Gains nets de réévaluation (pertes) pour l'exercice	176 922	(46 925)
Gains de réévaluation accumulé		
Début d'exercice	<u>9 043</u>	<u>55 968</u>
Fin d'exercice	<u><u>185 965 \$</u></u>	<u><u>9 043\$</u></u>

Voir les notes d'accompagnement des états financiers consolidés

Commission de services régionaux de Fundy
État consolidé de la situation financière
Exercice terminé le 31 décembre 2021

	2021	2020
Actifs financiers		
Encaisse (note 3)	725 043 \$	733 049 \$
Comptes débiteurs		
Actif général (note 4)	1 119 431	826 850
À recevoir du gouvernement fédéral et de ses organismes (note 5)	146 841	120 385
À recevoir du gouvernement du Nouveau-Brunswick (note 6)	97 980	90 398
Placements de portefeuille (note 7)	2 556 166	2 654 606
	<u>4 645 461</u>	<u>4 425 288</u>
Passif		
Dette bancaire (note 8)	237 184	6 015
Comptes débiteurs et charges à payer	962 680	1 040 277
Dépôts de sécurité des clients	101 814	101 380
Dette à long terme (note 9)	680 000	1 346 000
Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture (note 10)	1 838 620	1 687 284
	<u>3 820 298</u>	<u>4 180 956</u>
ACTIF NET	<u>825 163</u>	<u>244 332</u>
Actifs non financiers		
Immobilisations corporelles (note 18)	64 837 618	64 393 910
Amortissement accumulé (note 18)	(49 016 487)	(48 198 449)
	<u>15 821 487</u>	<u>16 195 461</u>
Frais de financement reportés	2 907	6 171
Dépôt sur le bâtiment	167 890	-
Inventaire de fournitures	39 504	51 381
Dépenses payées d'avance	80 448	53 922
	<u>16 111 880</u>	<u>16 306 935</u>
EXCÉDENT ACCUMULÉ	<u>16 937 043 \$</u>	<u>16 551 267 \$</u>
L'excédent accumulé se compose de :		
Excédent de fonctionnement accumulé (page 2)	16 751 078 \$	16 542 224 \$
Gains de réévaluation cumulés (page 3)	185 965	9 043
	<u>16 937 043 \$</u>	<u>16 551 267 \$</u>

Imprévus (note 12)

Engagements (note 24)

Voir les notes d'accompagnement des états financiers consolidés

Au nom de la Commission

Approuvé par :

Commissaire _____

Commissaire _____

Commission de services régionaux de Fundy

État consolidé de la valeur nette des biens

Exercice terminé le 31 décembre 2021

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Surplus d'exploitation annuel (déficit)	208 854 \$	(1 106 323) \$
Ajouter (déduire) :		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(1 690 556)	(461 672)
Revenus d'aliénation d'immobilisations corporelles	319 229	28 129
Amortissement d'immobilisations corporelles	2 047 976	2 057 594
Amortissement de frais de financement reportés	3 264	3 274
(Gain) perte sur vente d'immobilisations corporelles	(302 319)	235 852
Dépôt sur le bâtiment	(167 890)	-
Consommation d'inventaires	11 877	5 813
Acquisition des actifs payés d'avance	(26 526)	21 619
	<u>403 909</u>	<u>784 286</u>
Gains nets de réévaluation (pertes)	<u>176 922</u>	<u>(46 925)</u>
Augmentation de la valeur des biens	580,831	737,361
Actif net (dette)		
Début d'exercice	<u>244 332</u>	<u>(493 029)</u>
Fin d'exercice	<u><u>825 163 \$</u></u>	<u><u>224 332 \$</u></u>

Voir les notes d'accompagnement des états financiers consolidés

Au nom de la Commission

Approuvé par :

Commissaire _____

Commissaire _____

Commission de services régionaux de Fundy

État consolidé des flux de trésorerie

Exercice terminé le 31 décembre 2021

	2021	2020
Augmentation (diminution) des liquidités et quasi-liquidités		
Transactions opérationnelles		
Surplus d'exploitation annuel (déficit)	208 854 \$	(1 106 323) \$
Perte (gain) sur aliénation d'immobilisations corporelles	(302 319)	235 852
Perte (gain) sur vente de placements	(34 987)	4 569
Amortissement d'immobilisations corporelles	2 047 976	2 057 594
Amortissement de frais de financement reportés	3 264	3 274
Débiteurs - général	(292 581)	(14 650)
Débiteurs - gouvernement fédéral et ses organismes	(26 456)	1 480
Débiteurs - gouvernement du Nouveau-Brunswick	(7 582)	(20 366)
Comptes débiteurs et charges à payer	(77 597)	60 690
Dépôts de sécurité des clients	434	594
Produit comptabilisé d'avance	-	(15 895)
Passif activités de fermeture et d'après-fermeture	151 336	141 280
Dépôt sur le bâtiment	(167 890)	-
Inventaire de fournitures	11 877	5 813
Dépenses payées d'avance	(26 526)	21 619
	<u>1 487 803</u>	<u>1 375 531</u>
Transactions d'immobilisation		
Acquisition d'immobilisations corporelles	(1 690 556)	(461 672)
Revenus de vente d'immobilisations corporelles	319 229	28 129
	<u>(1 371 327)</u>	<u>(433 543)</u>
Transactions de financement		
Émission (réduction) de la dette bancaire	231 169	(728)
Remboursement de la dette à long terme	(666 000)	(654 000)
	<u>(434 831)</u>	<u>(654 728)</u>
Transactions d'investissement		
Revenus de vente de placements	802 656	278 365
Achat de placements	(492 307)	(839 467)
	<u>310 349</u>	<u>(561 102)</u>
Diminution nette des liquidités et quasi-liquidités	(8 006)	(273 842)
Liquidités et quasi-liquidités		
Début d'exercice	733 049	1 006 891
Fin d'exercice	<u>725 043 \$</u>	<u>733 049 \$</u>

Voir les notes d'accompagnement des états financiers consolidés

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

1. Objet de l'organisation

La Commission de services régionaux de Fundy a été établie en vertu de la Loi sur la prestation de services régionaux et du décret 2012-91 du Nouveau-Brunswick qui fixent les limites de la région

L'article 38 de la Loi sur la prestation de services régionaux, entrée en vigueur le 1er janvier 2013, a dissout l'ancienne Commission des déchets solides de Fundy et, par un décret relevant de l'article 41, a transféré la totalité des actifs, passifs, droits, obligations, pouvoirs et responsabilités de l'ancienne Commission des déchets solides à la Commission de services régionaux.

L'article 45 de la Loi sur la prestation de services régionaux est entré en vigueur le 1er janvier 2013 et a dissout l'ancienne Commission d'aménagement de district établie en vertu de la Loi sur l'urbanisme et, par décret ministériel relevant de l'article 48, a transféré la totalité des actifs, passifs, droits, obligations, pouvoirs et responsabilités de l'ancienne Commission d'aménagement de district à la Commission de services régionaux.

Les affaires, activités et opérations de la Commission sont dirigées et régies par un conseil d'administration constitué conformément à la Loi sur la prestation de services régionaux. Le conseil est composé a) des maires de chacune des municipalités ou communautés rurales et, b) dans le cas où un membre de la Commission est un district de services locaux (DSL), d'un représentant spécial choisi conformément au décret 2012-109 du Nouveau-Brunswick.

La Commission a pour mandat ce qui suit :

- (a) Fournir aux municipalités et DSL des services d'élimination des déchets.
- (b) Fournir des services de planification de l'aménagement du territoire à tous les DSL et à toute municipalité qui veut recevoir le service.
- (c) Élaborer des stratégies régionales de planification qui favorisent des pratiques d'aménagement durable et coordonné entre les communautés et qui influencent et orientent la situation et la disposition de l'infrastructure notable en plus de servir d'outils pour mieux gérer, protéger et harmoniser les ressources et les paysages urbains et ruraux.
- (d) Serve as a focal point for communities to plan, coordinate, and pool their resources on a regional basis to enable a more effective response to emergencies.
- (e) The Commission will act as a conduit for municipalities and LSDs to define the needs, scope and funding of recreational facilities. In addition, the Commission will provide services related to the development of agreements and obtaining provincial financial assistance on a regional or sub-regional basis.

2. Résumé des principales politiques comptables

Les états financiers consolidés de la Commission représentent les déclarations de la direction et ont été préparés selon les principes comptables généralement reconnus pour les administrations locales, comme le recommande le Conseil sur la comptabilité dans le secteur public (CCSP) des comptables professionnels agréés du Canada.

Les états financiers préparés selon la comptabilité dans le secteur public (CSP) mettent l'accent sur la situation financière de la Commission et son évolution. L'état consolidé de la situation financière porte sur la totalité de l'actif et du passif de la Commission.

Ces états financiers consolidés ne portent sur aucune autre entité.

Les aspects importants des politiques comptables adoptées par la Commission sont les suivants :

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

2. Résumé des principales politiques comptables (suite)

Entité comptable

Les états financiers consolidés reflètent fidèlement les éléments d'actif et de passif ainsi que les revenus, les dépenses et les variations de la dette nette et des flux de trésorerie de l'entité comptable.

Celle-ci est elle-même formée de toutes les organisations et entreprises responsables envers la Commission de la gestion et des ressources qui lui appartiennent et qu'elle contrôle.

Les transactions et les bilans interministériels et organisationnels sont éliminés.

Budget

Les chiffres budgétaires contenus dans ces états financiers ont été approuvés par la Commission le 25 octobre 2021.

Constatation des produits

- (a) Les redevances de déversement des déchets solides sont enregistrées chaque fois que des déchets sont livrés au site d'enfouissement et que leur perception est raisonnablement assurée.
- (b) Les ventes de matières recyclables sont enregistrées quand des lots sont prêts à être expédiés de l'installation de recyclage et quand leur valeur réalisable peut être déterminée et que la perception est raisonnablement assurée.
- (c) Les contributions versées par les membres pour la planification régionale et la coopération sont enregistrées dès que les services sont fournis et que la perception est raisonnablement assurée.
- (d) Les contributions versées par les membres pour la planification locale sont enregistrées dès que les services sont fournis et que la perception est raisonnablement assurée.
- (e) Les revenus de placements et d'autres sources sont enregistrés selon la méthode de la comptabilité d'exercice.

Comptabilisation des dépenses

Les dépenses sont enregistrées selon la méthode de la comptabilité d'exercice. Les engagements impayés pour des biens et services ayant trait à l'exercice en cours sont comptabilisés à la date de l'état de la situation financière.

Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement des déchets solides

La Commission suit les normes 3270 de la CSP de CPA Canada pour la présentation fidèle du passif lié aux activités de fermeture et d'après-fermeture d'une décharge de déchets solides. Les activités de fermeture comprennent le recouvrement final et la végétation, les dispositifs de contrôle du drainage et les installations de surveillance du lixiviat et de la qualité de l'eau et la surveillance ou la récupération des gaz. Il faut aussi surveiller le site quand il ne peut plus accepter de déchets, y compris des zones tampons de terrain, le traitement et la surveillance du lixiviat, la surveillance de l'eau souterraine et de surface, la surveillance et la récupération du gaz et l'entretien permanent des systèmes de contrôle, des dispositifs de drainage et du recouvrement final.

Le passif est comptabilisé à mesure que la capacité du site d'enfouissement est utilisée. L'usage est mesuré sur une base volumétrique.

Utilisation des estimations

La préparation des états financiers consolidés conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada exige que la direction fasse des estimations ayant une incidence sur le montant déclaré de l'actif et du passif ainsi que sur la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers consolidés et sur le montant déclaré des revenus et des dépenses au cours de la période visée. Les estimations importantes comprennent la provision pour créances douteuses, la durée de vie utile et la valeur résiduelle des immobilisations corporelles, les coûts futurs de fermeture/postfermeture des sites d'enfouissement et les hypothèses utilisées pour calculer le passif de fermeture/postfermeture de l'année en cours. Ces estimations sont révisées périodiquement et si des ajustements s'avèrent nécessaires, ils sont reportés dans l'excédent (déficit) d'exploitation annuel dans la période où ils sont connus. Il est possible que les résultats réels diffèrent de ces estimations.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

2. Résumé des principales politiques comptables (suite)

Instruments financiers

La Commission suit les normes CSP 3450 de CPA Canada.

Mesure des instruments financiers

À l'origine, la Commission mesure ses éléments d'actif et de passif financiers à leur juste valeur, sauf pour certaines transactions avec lien de dépendance.

Par la suite, la Commission mesure tous ses éléments d'actif et de passif financiers au coût amorti, sauf pour les investissements dans des instruments d'actions cotées sur des marchés actifs, lesquels sont mesurés à leur juste valeur. La variation de la juste valeur de ces placements de portefeuille est constatée et redressée dans les gains et pertes de réévaluation.

Les éléments d'actifs financiers mesurés au coût amorti comprennent les liquidités, les placements du portefeuille de fonds d'investissement à revenu fixe et en commun, les comptes clients, les revenus de placement à recevoir, les sommes dues par le gouvernement fédéral et ses organismes et les sommes dues par la province du Nouveau-Brunswick.

Le passif financier mesuré au coût amorti comprend la dette bancaire, les comptes créditeurs et les charges à payer, les dépôts de sécurité, le revenu reporté et la dette à long terme.

Baisse de valeur

Les actifs financiers évalués au coût sont soumis à un test de dépréciation lorsqu'il existe des indicateurs de perte de valeur. Le montant de la dépréciation est comptabilisé dans les opérations. La perte de valeur comptabilisée précédemment peut être reprise dans la mesure de l'amélioration, directement ou en ajustant le compte de provision, à condition qu'elle ne soit pas supérieure au montant qui aurait été comptabilisé à la date de la reprise si la dépréciation n'avait pas été comptabilisée précédemment. Le montant de la reprise est comptabilisé dans les opérations.

Coûts de transaction

La Commission constate ses coûts de transaction dans les opérations pendant la période où ils sont engagés. Cependant les instruments qui ne seront mesurés à leur juste valeur ultérieurement sont rajustés d'après les coûts de transaction qui sont directement attribuables à leur origine, leur émission ou leur hypothèse.

Liquidités et quasi-liquidités

Les liquidités et quasi-liquidités comprennent l'encaisse, les soldes bancaires, les dépôts à court terme dont les termes initiaux étaient de trois mois ou moins et les découverts bancaires. Les emprunts bancaires sont considérés comme des activités de financement.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

2. Résumé des principales politiques comptables (suite)

Immobilisations corporelles

La Commission suit les normes CSP 3150 de CPA Canada : Immobilisations corporelles. Les immobilisations corporelles sont enregistrées au coût qui comprend tous les montants directement attribuables à l'acquisition, à la construction, à l'aménagement ou à la rénovation de l'actif. Les immobilisations corporelles données ou fournies à titre d'apport sont comptabilisées à leur juste valeur à la date de la construction ou de l'apport. Le seuil de capitalisation est de 10 000 \$. L'amortissement commencera en juillet de l'année où les coûts ont été engagés et aucun amortissement n'est constaté l'année de l'aliénation, sauf pour les cellules d'enfouissement, qui sont amorties sur la période d'utilisation réelle. Les éléments d'actif en construction ne sont pas amortis tant qu'ils ne sont pas disponibles pour servir à la production. Le coût de l'immobilisation corporelle est amorti sur sa vie utile estimée comme suit :

Type d'actif	Base d'amortissement	Vie utile estimée
Site d'enfouissement et chemins	volume utilisé	durée de vie du site
Bâtiments	volume utilisé	durée de vie du site
Bâtiments (compost et installation de recyclage - fondation)	volume utilisé	durée de vie du site
Bâtiments (compost et installation de recyclage - charpente et protection	linéaire	20 ans
Système de production de gaz	linéaire	4 ans
Cellules d'enfouissement	linéaire	3 - 5 ans
Véhicules	linéaire	5 - 10 ans
Machinerie lourde	linéaire	4 - 20 ans
Équipement	linéaire	5 - 20 ans
Meubles et accessoires	linéaire	10 ans

Biens et services en apport

Sauf pour les immobilisations corporelles, comptabilisées à leur juste valeur, les biens et services fournis en apport ne sont pas constatés dans les états financiers.

Inventaire de fournitures

L'inventaire est évalué au montant le plus bas, selon le coût ou le coût de remplacement net, basé sur le coût moyen.

Avantages postérieurs à l'emploi et congés rémunérés

La Commission suit les normes 3250 et 3255 de CSP des CPA du Canada dans la présentation de ses états financiers et la divulgation.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

2. Résumé des principales politiques comptables (suite)

Segmented information

La Commission fournit des services d'élimination des déchets, de planification locale et de planification régionale et de coopération dans la zone géographique de la Région 9. Aux fins de la présentation de l'information de gestion, les opérations et activités de la Commission sont organisées par fonction, chacune donnant lieu à un rapport. Cette présentation a été créée pour enregistrer des activités précises visant des objectifs qui correspondent à des règlements, restrictions ou contraintes particulières. Les services sont répartis comme suit :

Services de gestion des déchets solides

Fournit des services d'élimination des déchets solides aux municipalités et districts de services locaux, y compris la prestation de divers programmes de recyclage et récupération, la manipulation des déchets dangereux et des programmes d'éducation du public.

Installation de production d'énergie

Utilise les gaz générés par l'enfouissement pour produire de l'énergie. Les services de gestion des déchets solides utilisent l'électricité produite et le surplus est vendu à Saint John Energy.

Services de planification locale

Fournit des services de planification de l'utilisation du territoire à tous les districts de services locaux (DSL) et aux municipalités qui n'ont pas ce service actuellement. Les services comprennent l'élaboration, la gestion et l'exécution de plans régionaux, la délivrance de permis de construire, l'inspection des bâtiments, l'approbation des lotissements, etc. La Commission encourage les DSL à mettre au point des plans intégrés communs là où c'est possible et approprié.

Services de planification régionale et de coopération

Planification régionale

La Commission est responsable de l'élaboration d'un plan régional ayant pour but de mieux coordonner et gérer l'aménagement et l'utilisation des terres dans la région. Plus précisément, le plan régional mettra l'accent sur les stratégies qui favorisent les pratiques d'aménagement durable, qui encouragent la coordination de l'aménagement entre les communautés, influencent et orientent l'emplacement de l'infrastructure importante (p. ex. les routes principales, les installations, les sentiers) et rehaussent la coordination de l'aménagement commercial ou industriel. Le plan régional sert aussi d'outil important pour mieux gérer, protéger et harmoniser les ressources et les paysages urbains et ruraux.

Collaboration à des services régionaux de maintien de l'ordre

La Commission aura un rôle de forum où on examinera l'efficacité et l'efficacé des services de police sur une base régionale. De plus, elle définira les problèmes d'intérêt commun dans la région et fournira des directives quant aux priorités des services de police. La Commission trouvera des moyens pour que les forces policières de la région puissent collaborer en vue de partager les coûts, de réduire le doublement et de resserrer les liens entre elles.

Planification régionale des mesures d'urgence

La Commission servira de forum au moyen duquel les municipalités et districts de service locaux parviendront à planifier, coordonner et mettre en commun les ressources régionales afin d'accroître l'efficacité des interventions en cas d'urgence. Toutes ces activités comporteront une collaboration étroite avec l'Organisation des mesures d'urgence du Nouveau-Brunswick (OMU-NB) en vue d'élaborer des protocoles régionaux d'urgence (précisant les ententes d'aide réciproque entre communautés), de fournir de l'aide à l'élaboration et à l'entretien des plans locaux de mesures d'urgence et de faciliter les projets de formation aux interventions d'urgence régionales et interrégionales.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

Information segmentée (suite)

Planification et partage des coûts - infrastructure régionale des sports, des loisirs et de la culture

La Commission a la responsabilité de faciliter la planification et le partage des coûts des grandes installations sportives, récréatives et culturelles de la région.

La Commission est l'entité par laquelle les municipalités et les districts de services locaux se réunissent pour définir et s'entendre sur les besoins, la portée et le financement requis pour ces nouvelles installations (pouvant inclure l'expansion/la rénovation d'installations existantes). Ces accords pourraient être élaborés par la Commission sur une base entièrement régionale ou sous-régionale et couvrir à la fois le capital initial et les coûts opérationnels permanents. Afin d'obtenir un financement provincial, les promoteurs du projet devront obtenir le soutien des collectivités bénéficiaires des installations.

La Commission est tenue de respecter toutes les normes provinciales et autres associées aux services.

3. Argent comptant

	2021	2020
Avec restrictions - fonds de réserve	574 296 \$	5 516 \$
Avec restrictions - passif au titre d'activités de fermeture et d'après-fermeture	102 255	87 647
Sans restrictions	48 492	639 886
	<u>725 043 \$</u>	<u>733 049 \$</u>

4. Comptes débiteurs

	2021	2020
Opérations commerciales	785 272 \$	818 287 \$
Réclamation d'assurance	325 694	-
Revenu de placements à recevoir - fonds de réserve	159	238
Revenu de placements à recevoir - passif activités de fermeture et d'après-fermeture	8 306	8 325
	<u>1 119 431 \$</u>	<u>826 850 \$</u>

5. À percevoir du gouvernement fédéral et de ses organismes

	2021	2020
Agence du revenu du Canada (remboursement de TVH)	146 841 \$	120 385 \$

6. À percevoir du gouvernement du Nouveau-Brunswick

	2021	2020
Environnement et Gouvernements locaux - redevances de déversement	40 449 \$	80 963 \$
Fonds en fiducie pour l'environnement	57 070	8 942
Autres	461	493
	<u>97 980 \$</u>	<u>90 398 \$</u>

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

7. Investissements en portefeuille

	2021	2020
Avec restrictions - fonds de réserve	738 367 \$	1 146 264 \$
Avec restrictions - passif au titre d'activités de fermeture et d'après-fermeture	1 817 799	1 508 342
	<u>2 556 166 \$</u>	<u>2 654 606 \$</u>

Avec restrictions - passif au titre d'activités de fermeture et d'après-fermeture

	2021		2020	
	<u>Valeur comptable</u>	<u>Juste valeur</u>	<u>Valeur comptable</u>	<u>Juste valeur</u>
Fonds de réserve				
Fonds d'investissements regroupés	738 367 \$	738 367 \$	1 146 264 \$	1 146 264 \$
Passif lié à la fermeture et l'après-fermeture				
Revenu fixe canadien	969 548	969 548	965 371	965 371
Actions ordinaires canadiennes	662 286	848 251	533 928	542 971
	<u>2 370 201 \$</u>	<u>2 556 166 \$</u>	<u>2 645 563 \$</u>	<u>2 654 606 \$</u>

Les justes valeurs des actions ordinaires canadiennes ont été déterminées d'après les cotes du marché fournies par le gestionnaire des placements. La juste valeur des investissements à revenu fixe et en fonds communs de placement s'approche de leur valeur comptable.

8. Dette bancaire

	2021	2020
Prêt bancaire à vue, limite de 4 464 000 \$, taux d'intérêt préférentiel, non garanti	227 506 \$	
Facilité de Visa, limite de 25 000 \$ aux modalités ordinaires de Visa	9 678	6 015
	<u>237 184 \$</u>	<u>6 015 \$</u>

La Commission dispose d'une ligne de crédit renouvelable de 500 000 \$ au taux d'intérêt préférentiel et d'un prêt à vue de 250 000 \$ au taux d'intérêt préférentiel qui n'étaient pas utilisés à la fin de l'année.

9. Dette à long terme

	2021	2020
<u>Débitures - Corporation de financement des municipalités du Nouveau-Brunswick :</u>		
Services de gestion des déchets solides		
BW 57, 1,950 %, à payé le 21 novembre 2022, M.O # 18-0031	680 000 \$	1 346 000 \$

La dette à long terme a été approuvée par la Commission des emprunts de capitaux par les municipalités

Les versements du principal à faire au cours de la prochaine année sont les suivants :

2022	680 000 \$
------	------------

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

10. Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement des déchets solides

Les paragraphes 19(12), 19(13) et 19(14) du règlement 2012-109 afférent à la Loi sur la prestation de services régionaux exigent que la Commission établisse et gère un compte et y contribue annuellement en vue des dépenses au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement des déchets solides. Les montants nécessaires pour ces dépenses et pour la contribution annuelle doivent être déterminés selon la recommandation du Conseil sur la comptabilité dans le secteur public de CPA Canada, qui traite du passif des activités liées à la fermeture et à l'après-fermeture.

Les activités liées à la fermeture comprennent toutes celles relatives à la fermeture du site d'enfouissement lui-même telles que le recouvrement final, la végétation et l'achèvement des dispositifs de contrôle du drainage, la surveillance du lixiviat et de la qualité de l'eau et la surveillance ou la récupération des gaz.

Les activités d'entretien liées à l'après la fermeture sont celles portant sur le contrôle du site une fois qu'il ne peut plus accepter de déchets. Elles comprennent l'acquisition de terrain additionnel pour les zones tampons, la surveillance et le traitement du lixiviat, la surveillance de l'eau souterraine et de surface, la surveillance et la récupération du gaz et l'entretien des divers systèmes de contrôle, des systèmes de drainage et du recouvrement final.

Le passif est comptabilisé à mesure que la capacité du site d'enfouissement est utilisée. L'usage est mesuré sur une base volumétrique

Une étude technique achevée en 2019 a calculé que l'empreinte à la fin de la vie utile du site d'enfouissement contiendrait environ 4 918 700 mètres cubes de déchets équivalant à environ 3 474 000 tonnes. La Commission a installé partiellement un système de collecte et de surveillance faisant partie du processus futur de fermeture. L'engagement de ces sommes avant la date de fermeture réelle devrait réduire le coût des activités futures liées à la fermeture et à l'après-fermeture.

	2021	2020
Principales constatations et hypothèses de mesure :		
Ratio de compactage en tonnes métriques par mètre cube	0,7	0,7
Capacité totale estimée (tonnes)	3 451 943	3 451 943
Capacité cumulative jusqu'à la fin de l'exercice (tonnes)	1 643 318	1 575 920
Capacité estimée restante en fin d'exercice (tonnes)	1 808 625	1 876 023
Tonnage annuel estimé pour les années futures	67 000	67 000
Dernière année prévue de fonctionnement	2048	2048
Années estimées d'entretien lié à la fermeture et l'après-fermeture	30	30
Taux d'inflation	2,00 %	2,00 %
Taux d'actualisation des flux de trésorerie futurs	4,5 %	4,5 %
Années estimées d'entretien lié à la fermeture et après-fermeture	352 493 \$	345 582 \$
Solde du financement estimé pour l'entretien lié à la fermeture et l'après-fermeture à la fin de l'exploitation (valeur en dollars de 2048)	12 675 752 \$	12 675 752 \$
Les sorties futures estimées du flux de trésorerie associées aux activités de fermeture et d'après-fermeture sont actualisées à un taux de 4,5 % faisant en sorte que la valeur présente nette totale est évaluée à :	3 862 193 \$	3 695 878 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

10. Passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement des déchets solides (suite)

Le passif de ces activités a été calculé comme suit :

	2021	2020
Total des flux de trésorerie actualisés des activités liées à la fermeture et l'après-fermeture	3 862 193 \$	3 695 878 \$
Multiplié par la capacité cumulative utilisée (tonnes)	1 643 318	1 575 920
Divisé par la capacité totale estimée (tonnes)	3 451 943	3 451 943
	1 838 620	1 687 284
Moins les dépenses antérieures constatées	1 687 284	1 546 004
	151 336 \$	141 280 \$
Augmentation du passif comptabilisé	151 336 \$	141 280 \$

État des revenus et dépenses

Revenus

Transfert du Fonds de fonctionnement des déchets solides	87 270 \$	
Gains réalisés sur l'aliénation d'investissements	34 987	-
Gains non réalisés sur placements de portefeuille	176 922	-
Revenus de placements	48 241	48 948
	347 420	48 948

Dépenses

Pertes réalisés sur l'aliénation d'investissements	-	4 569
Pertes non réalisées sur placements de portefeuille	-	4 6925
Frais de gestion des placements	22 696	16 791
	22 696	68 285

Surplus (déficit) annuel

324 724 (19 337)

Solde du compte spécial

Début d'exercice	1 607 297	1 626 634
Fin d'exercice	1 932 021 \$	1 607 297 \$

La Commission a des placements désignés et des revenus de placements à recevoir pour régler le passif au titre d'activités d'entretien liées à la fermeture et l'après-fermeture :

	2021	2020
Liquidités détenues dans des comptes de placements	102 255 \$	87 647 \$
Investissements en portefeuille		
Revenu fixe canadien	969 548	965 371
Actions ordinaires canadiennes	848 251	542 971
Revenu de placements à recevoir	8 306	8 325
Frais de gestion de placements à payer	(5 800)	(4 300)
	1 922 560 \$	1 600 014 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

11. Incertitude relative aux données d'évaluation

La Commission a évalué les coûts futurs liés à la fermeture du site d'enfouissement et à la surveillance du site pendant une période subséquente de trente années d'après des hypothèses sur les événements futurs. Le passif au titre des activités de fermeture et d'après-fermeture du site d'enfouissement inscrit dans les états financiers aura besoin d'être rajusté si les hypothèses importantes suivantes changent :

- (1) Une étude des coûts détermine que l'évaluation du coût des activités liées à la fermeture et l'après-fermeture diffère des prévisions actuelles.
- (2) Le taux d'inflation estimé à 2 % ou le taux d'actualisation estimé à 4,5 % diffère.
- (3) La capacité totale et la vie utile estimée du site d'enfouissement a été déterminé d'après le tonnage annuel moyen enfoui et les ratios de compactage. Le volume annuel répond à des facteurs tels que la démographie, l'augmentation du réacheminement des déchets et l'innovation technologique, qui varient et qui peuvent tous avoir un effet important sur le site d'enfouissement.

12. Imprévus

Dans le cours de ses activités, la Commission est touchée par diverses réclamations et procédures juridiques. Bien que le résultat final concernant les réclamations et procédures en instance au 31 décembre 2021 ne peut pas être prédit avec certitude, la direction estime que le règlement de ces affaires n'aura pas d'effet notable étant donné que la Commission souscrit à une assurance dont les garanties sont jugées appropriées.

13. Conformité des emprunts à court terme

Emprunts de capital provisoire

En fin d'exercice, la Commission a un pouvoir ministériel exceptionnel pour les emprunts de capital à court terme comme suit :

<u>Réf.</u>	<u>But</u>	<u>Montant</u>	<u>Durée</u>
21-0004	Services de santé environnementale (général)	4 464 000 \$	Maximum 4 ans
21-0004	Centrale électrique	250 000 \$	Maximum 4 ans

Emprunts de fonctionnement

Comme le prescrit le règlement 2012-109 afférent à la Loi sur la prestation de services régionaux, l'emprunt pour des dépenses de fonctionnement est limité à 5 % de ce budget et que l'emprunt pour les dépenses de fonctionnement du Service de gestion des déchets solides est limité à 25 % de son budget de fonctionnement.

En 2020, la Commission a respecté ces restrictions.

Emprunts interfonds

Le manuel de présentation des rapports financiers municipaux exige que les emprunts interfonds à court terme soient remboursés dans l'année qui suit à moins que l'emprunt vise un projet d'immobilisation. L'emprunt interfonds respecte les exigences.

Fundy Regional Service Commission
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

14. Rapprochement surplus/déficit

	2021	2020
Actif financier net	825 163 \$	244 332 \$
Rajustements :		
Perte (gain) non réalisée sur placements de portefeuille	(185 965)	(9 043)
Financement temporaire des dépenses d'immobilisations avec le fonds de roulement	230 000	-
Prêt bancaire	227 506	-
Dette à long terme	680 000	1 346 000
Dépôt sur le bâtiment	167 890	
Inventaire de fournitures	39 504	51 381
Dépenses payées d'avance	80 448	53 922
Actif net à court terme	<u>2 064 546 \$</u>	<u>1 686 592 \$</u>
Composition de l'actif net à court terme		
Excédent 2019 du fonds Gestion des déchets solides		96 096
Excédent 2019 du fonds Planification régionale et coopération		6 293
Excédent 2019 du fonds Planification locale		47 772
Excédent 2019 du fonds Installation de production d'énergie		(53 109)
Excédent 2020 du fonds Gestion des déchets solides	446 028	446 028
Excédent 2020 du fonds Planification régionale et coopération	8 265	8 265
Excédent 2020 du fonds Planification locale	(16 542)	(16 542)
Déficit 2020 du fonds Installation de production d'énergie	(229)	(229)
Excédent 2021 du fonds Gestion des déchets solides	400 135	
Excédent 2021 du fonds Planification régionale et coopération	5 861	
Déficit 2021 du fonds Planification locale	8 468	
Déficit 2021 du fonds Installation de production d'énergie	(3 539)	
Soldes du fonds de réserve	1 312 822	1 152 018 \$
	<u>2 161 269 \$</u>	<u>1 686 592 \$</u>

15. Instruments financiers

De par ses activités, la Commission est exposée à des risques de différents types liés à l'utilisation d'instruments financiers. Elle s'est donc dotée d'un cadre complet de surveillance, d'évaluation et de gestion des risques. L'analyse suivante renseigne sur l'exposition aux risques et leur concentration au 31 décembre 2021.

Risque de crédit

Les risques liés au crédit découlent de l'éventualité qu'une partie à un instrument financier puisse causer à l'autre une perte financière en faisant défaut d'honorer ses obligations. La Commission est exposée au risque de crédit de la part de ses clients. Pour réduire ce risque, la Commission examine les antécédents d'un nouveau client avant de lui faire crédit, demande des dépôts de sécurité ou des lettres de crédit bancaire, procède à des examens périodiques du comportement de ses clients existants en matière de crédit et contacte les clients ayant des factures en souffrance. Le secteur gouvernemental canadien représente 100 % du revenu provenant des contributions des membres. De plus, 73,3 % (2020 - 74,0 %) des redevances de déversement d'autres sources proviennent de quatre grands clients. Le reste est constitué d'un grand nombre de clients variés.

Classement chronologique des comptes clients (sans perte de valeur)	En souffrance	En souffrance de	En souffrance de
	<u>d'un mois</u>	<u>deux mois</u>	<u>plus de deux mois</u>
Gouvernementaux	122 775 \$		
Non gouvernementaux	94 633	249	1 327
	<u>217 408 \$</u>	<u>249 \$</u>	<u>1 327 \$</u>

Fundy Regional Service Commission
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

15. Instruments financiers (suite)

Classement chronologique des comptes clients en souffrance (avec perte de valeur)

Clients canadiens

Non gouvernementaux

0 \$ 0 \$ 0 \$

La perte de valeur est déterminée par le temps écoulé, l'historique de perception et les communications avec le client

Risque du marché

Les risques liés au marché ont trait à la juste valeur des flux de trésorerie futurs d'un instrument financier qui subit les fluctuations du marché des valeurs mobilières. Il en existe trois types : le risque de change, le risque de taux d'intérêt et le risque de prix. La Commission possède des placements de portefeuille, détenus sous forme d'instruments de capitaux propres, de titres de créance et de fonds communs de placement dont la valeur se chiffre à 2 556 166 \$ (2020 - 2 654 606 \$) uniquement de sources nationales. Ces instruments sont assujettis à des fluctuations du marché des actions, qu'elles soient causées par des facteurs propres aux instruments financiers eux-mêmes ou à leur émetteur, ou à des facteurs touchant tous les instruments financiers échangés sur le marché.

La Commission n'a pas de politique d'investissement officielle. Le gestionnaire du fonds veille à une diversification raisonnable du portefeuille de placements par une sélection rigoureuse des catégories de titres et des secteurs.

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Répartition de l'investissement selon la catégorie d'actif :		
Fonds communs de placement canadiens	28,7 %	41,9 %
Revenu fixe canadien	38,4 %	38,2 %
Actions canadiennes	32,9 %	19,9 %
	<u>100,0 %</u>	<u>100,0 %</u>
Répartition de l'investissement selon le secteur :		
Fonds communs de placement canadiens		
Comptes d'épargne à intérêt élevé	28,7 %	41,9 %
Revenu fixe canadien		
Fédéral et provincial	24,0 %	22,4 %
Municipal	1,2 %	1,2 %
Privé	13,1 %	14,6 %
Actions canadiennes		
Énergie	7,5 %	3,3 %
Matières	3,2 %	1,8 %
Industrielles	0,7 %	0,4 %
Consommation discrétionnaire	4,4 %	3,3 %
Consommation valeur sûre		0,4 %
Finances	11,8 %	7,1 %
Technologie de l'information	2,3 %	1,6 %
Communications	1,6 %	1,1 %
Services publics	0,8 %	0,5 %
Fonds de placement immobilier	0,7 %	0,4 %
	<u>100,0 %</u>	<u>100,0 %</u>

Fundy Regional Service Commission
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

15. Instruments financiers (suite)

Risque de taux d'intérêt

Les risques liés au taux d'intérêt concernent la fluctuation de la juste valeur des flux de trésorerie futurs d'un instrument financier dont les taux d'intérêt varient. Les soldes en main gagnent de l'intérêt à des taux flottants et les soldes des placements à revenu fixe portent intérêt à des taux fixes. En raison de la gestion professionnelle du portefeuille de placements et du rendement prévu à long terme, la Commission estime que le risque de taux d'intérêt est faible pour les placements. La dette à long terme de 3 680 000 \$ (2020 - 1 346 000 \$) porte intérêt à taux fixe jusqu'à son remboursement en 2022. La dette bancaire de 237 184 \$ (2020 - 6 015 \$) porte intérêt à un taux flottant. En raison du solde minime de l'endettement bancaire, la Commission estime que le risque de taux d'intérêt est faible.

Risque de change

Les risques de change se présentent quand la juste valeur des flux de trésorerie d'un instrument financier fluctue en raison de la volatilité des taux de change étrangers. La Commission n'a pas de vente ni de comptes en espèces étrangères.

La Commission n'est exposée à un risque de change que par les achats faits auprès de fournisseurs canadiens de biens provenant directement ou indirectement de fabricants étrangers (c.-à-d. du matériel lourd acheté pour le site d'enfouissement qui vient surtout des États-Unis).

Risque de liquidité

Les risques liés aux liquidités consistent en des difficultés pour une entité d'honorer ses obligations face au passif financier. La Commission détient un capital de fonctionnement important sous forme de comptes débiteurs de ses clients, mais la direction est d'avis que les flux de trésorerie suffiront à régler ses obligations financières. Si des difficultés se présentaient sur le plan des liquidités, la Commission a la capacité d'emprunter pour obtenir un capital de fonctionnement et d'immobilisation.

16. Avantages postérieurs à l'emploi et congés rémunérés

La Commission utilise pour ses employés syndiqués un régime de retraite à cotisation déterminée selon lequel l'obligation de l'employeur est limitée à une cotisation de contrepartie allant jusqu'à 5 % de la paye ordinaire et du temps supplémentaire. Pour les employés à temps plein ayant dix années d'ancienneté ou plus, l'employeur fournit une cotisation de contrepartie de 6 %. La dépense comptabilisée dans les états financiers 2021 totalise 93 526 \$ (2020 - 89 048 \$). Il n'est pas survenu de changement notable dans le régime de retraite au cours de l'exercice.

La Commission cotise à un régime d'avantages REER pour ses employés de direction à temps plein. Elle fournit une contrepartie aux cotisations des employés à hauteur d'un pourcentage déterminé de gains. La dépense comptabilisée dans les états financiers 2021 totalise 43 762 \$ (2020 - 42 470 \$).

La Commission accorde des congés de maladie aux employés à temps plein. Un employé peut prendre un congé payé pour un temps égal au temps accumulé pour congés de maladie. Les congés de maladie inutilisés sont payés aux employés syndiqués la dernière période de paye de l'exercice. En conséquence, il n'y a pas de passif de fin d'exercice.

17. Chiffres correspondants de la période précédente

Certains des montants correspondants de 2021 ont été reclassés pour des raisons de conformité à la présentation des états financiers adoptée pour l'exercice en cours.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

18. Annexe des immobilisations corporelles

	Terrain	Bâtiments	Véhicules	Machinerie lourde	Équipement	Meubles et accessoires	Infrastructure		Actifs en Construction	2021 Total	2020 Total
							Site d'enfouissement et chemins	Cellules d'enfouissement			
COÛT											
Solde, début d'exercice	1 173 460 \$	6 961 121 \$	255 110 \$	8 601 120 \$	5 078 959 \$	42 475 \$	11 727 447 \$	30 521 877 \$	32 341 \$	64 393 910 \$	64 196 219 \$
Plus : Ajouts nets en cours d'exercice	-	-	88 180	720 597	102 894	-	-	-	778 885	1 690 556	461 672
Moins : Aliénations en cours d'exercice	-	247 902	12 828	513 388	472 730	-	-	-	-	1 246 848	263 981
Solde, fin d'exercice	1 173 460	6 713 219	330 462	8 808 329	4 709 123	42 475	11 727 447	30 521 877	811 226	64 837 618	64 393 910
AMORTISSEMENTS CUMULÉS											
Solde, début d'exercice	-	3 315 535	137 730	6 401 658	4 586 855	42 475	5 197 542	28 516 654	-	48 198 449	46 140 855
Plus : Amortissements en cours d'exercice	-	152 720	26 965	427 140	137 408	-	235 931	1 067 812	-	2 047 976	2 057 594
Moins : Amortissements cumulés sur cessions	-	241 702	12 828	508 388	467 020	-	-	-	-	1 229 938	-
Solde, fin d'exercice	-	3 226 553	151 867	6 320 410	4 257 243 \$	42 475	5 433 473	29 584 466	-	49 016 487	48 198 449
VALEUR COMPTABLE NETTE	1 173 460 \$	3 486 666 \$	178 595 \$	2 487 919 \$	451 880 \$		6 293 974 \$	937 411 \$	811 226 \$	15 821 131 \$	16 195 461 \$
Consistant en :											
Biens pour services de gestion des déchets	1 173 460 \$	3 486 666 \$	178 595 \$	2 190 402 \$	422 670 \$		6 293 974 \$	937 411 \$	811 226 \$	15 494 404 \$	16 106 616 \$
Biens pour Installation de production d'énergie	-	-	-	297 517	29 210	-	-	-	-	326 727	88 845
	1 173 460 \$	3 486 666 \$	178 595 \$	2 487 919 \$	451 880 \$		6 293 974 \$	937 411 \$	811 226 \$	15 821 131 \$	16 195 461 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

19. Annexe de divulgation des segments

	Services de gestion des déchets solides	Services de planification régionale et de coopération	Services de planification locale	Installation de production d'énergie	2021 Consolidé	2020 Consolidé
Revenus						
Contributions versées par les membres	2 288 559 \$	49 366 \$	252 972 \$		2 590 897 \$	2 568 188 \$
Ventes de services	6 317 362	-	-	95 384	6 412 746	5 891 013
Transferts gouvernementaux	70 595	-	-	-	70 595	47 590
Intérêts	52 745	-	128	104	52 977	63 214
Gain sur aliénation d'immobilisations corporelles	302 319	-	-	-	302 319	-
Gain sur vente de placements	34 987	-	-	-	34 987	-
	9 066 567	49 366	253 100	95 488	9 464 521	8 570 005
Dépenses						
Salaires et avantages sociaux	3 205 369	44 372	202 748	93 630	3 546 119	3 614 619
Biens et services	3 392 949	5 426	89 528	52 158	3 540 061	3 726 127
Amortissement	1 994 461	-	-	53 515	2 047 976	2 057 594
Intérêts	24 788	-	-	-	24 788	37 567
Perte sur aliénation d'immobilisations corporelles	-	-	-	-	-	235 852
Perte sur vente de placements	-	-	-	-	-	4 569
	8 617 567	49 798	292 276	199 303	9 158 944	9 676 328
Excédent (déficit) de l'exercice	449 000 \$	(432) \$	(39 176) \$	(103 815) \$	305 577 \$	(1 106 323) \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

20. Rapprochement des surplus annuels

	Fonds de fonctionnement déchets solides	Fonds de Planification régionale et coopération	Fonds de fonctionnement planification	Fonds de fonctionnement Installations de production d'énergie	Fonds d'immobilisations déchets solides	Fonds d'immobilisations Installations de production d'énergie	Fonds de réserve/ immobilisations Installations de production d'énergie	Fonds de réserve pour immobilisations gestion des déchets solides	Fonds de réserve pour immobilisations planification locale	Fonds de réserve de fonctionnement déchets solides	Fonds de réserve de fonctionnement planification locale	Total
Excédent annuel 2021 (déficit)	2 139 032 \$	(432) \$	(39 304) \$	(50 404) \$	(1 692 143)	(53 515) \$	104 \$	1 461 \$	103 \$	650 \$	25 \$	305 577 \$
Rajustements de l'excédent (déficit) annuel selon les exigences du financement												
Excédent (déficit) de la deuxième année antérieure	96 096	6 293	47 772	(53 109)								97 052
Transferts entre fonds												
de fonctionnement déchets solides à réserve pour immobilisations déchets solides	(610 780)							610 780				-
de fonctionnement déchets solides vers fonds de fonctionnement des installations de production d'énergie	(119 372)			119 372								-
de fonctionnement déchets solides vers fonds d'immobilisation déchets solides	(666 000)				666 000							-
de fonctionnement déchets solides vers fonds d'immobilisation déchets solides	(761 334)				761 334							-
de fonctionnement d'installations de production d'énergie vers fonds pour d'immobilisations de production d'énergie				(19 398)		19 398						-
de réserve pour d'immobilisations de production d'énergie vers fonds d'immobilisations de production d'énergie						42 000	(42 000) \$					-
de réserve pour immobilisations déchets solides vers fonds d'immobilisation déchets solides					410 319			(410 319)				-
Perte (gain) par aliénation d'immobilisations corporelles					(302 319)							(302 319)
Produit de la cession d'immobilisations corporelles	319 229				(319 229)							-
Amortissement du coût de financement reporté	3 264											3 264
Amortissement des immobilisations corporelles					1 994 461	53 515						2 047 976
Total des rajustements de l'excédent (déficit) annuel	(1 738 897)	6 293	47 772	46 865	3 210 566	114 913	(42 000)	200 461	-	-	-	1 845 973
Excédent (déficit) annuel 2021 des fonds selon les exigences du GNB	400 135 \$	5 861 \$	8 468 \$	(3 539) \$	1 518 423 \$	61 398 \$	(41 896) \$	201 922 \$	103 \$	650 \$	25 \$	2 151 550 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

21. État des réserves

	Solid Waste Capital Reserve	Local Planning Capital Reserve	Generation Facility Capital Reserve	Solid Waste Operating Reserve	Local Planning Operating Reserve	2021 Total	2020 Total
Éléments d'actif							
Encaisse	574 296 \$					574 296 \$	5 516 \$
Investissements	423 298	41 545	104	263 186	10 234	738 367	1 146 264
Revenu de placements à recevoir	121	5		32	1	159	238
	<u>997 715 \$</u>	<u>41 550 \$</u>	<u>104 \$</u>	<u>263 218 \$</u>	<u>10 235 \$</u>	<u>1 312 822 \$</u>	<u>1 152 018 \$</u>
Excédent accumulé	<u>997 715 \$</u>	<u>41 550 \$</u>	<u>104 \$</u>	<u>263 218 \$</u>	<u>10 235 \$</u>	<u>1 312 822 \$</u>	<u>1 152 018 \$</u>
Revenus							
Transfert du Fonds de fonctionnement déchets solide	610 780 \$					610 780 \$	225 000 \$
Transfert du Fonds de fonctionnement production d'énergie	-	-	-	-	-	-	42 000
Revenus de placements	1 461	103	104	650	25	2 343	6 093
	<u>612 241</u>	<u>103</u>	<u>104</u>	<u>650</u>	<u>25</u>	<u>613 123</u>	<u>273 093</u>
Dépenses							
Transfert au fonds d'immobilisations de production d'énergie			42 000			42 000	-
Transfert au fonds d'immobilisations des déchets solides	410 319	-	-	-	-	410 319	261 484
	<u>410 319</u>	<u>-</u>	<u>42 000</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>452 319</u>	<u>261 484</u>
Excédent (déficit) annuel	201 922	103	(41 896)	650	25	160 804	11 609
Excédent accumulé							
Début d'exercice	795 793	41,447	42 000	262 568	10 210	1 152 018	1 140 409
Fin d'exercice	<u>997 715 \$</u>	<u>41 550 \$</u>	<u>104 \$</u>	<u>263 218 \$</u>	<u>10 235 \$</u>	<u>1 312 822 \$</u>	<u>1 152 018 \$</u>

Les placements du fonds de réserve sont détenus à titre de fonds communs de placement.

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

21. État des réserves (suite)

Résolutions de la Commission concernant les transferts à destination et en provenance des réserves :

28 juin 2021

9. Finance

b. Remise en état du tracteur à pneus

Le directeur général, M. MacLeod, explique que le plan d'immobilisations pour 2021 prévoyait 387 000 \$ pour la remise en état du tracteur à pneus de 2008. Lors de la réunion du 22 mars 2021, la Commission a autorisé une enveloppe supplémentaire de 25 745,82 \$. Le projet demande la prise d'une motion pour que soit retirée la somme de 410 319,07 \$ (qui comprend la part non remboursable de la TVH seulement) du fonds de réserve pour les immobilisations.

Proposition : La Commission autorise le retrait de la somme de 410 319,07 \$ pour le projet de remise en état du tracteur à pneus, qui doit être financé par le fonds de réserve pour les immobilisations des Services de gestion des déchets solides.

Proposé par : John MacKenzie
 Appuyé par : John Cairns
 Vote : Proposition adoptée

22 novembre 2021

6. Finance

a. Générateur - Débenture

Proposition : Approuver le transfert de 42 000 \$ du Fonds de réserve pour immobilisations destiné à l'installation de production d'énergie en vue des coûts de remise à neuf.

Proposée par : John MacKenzie
 Appuyée par : Jim Bedford
 Vote : Proposition adoptée

20 décembre 2021

6. Finance

c. Propositions de fin d'exercice

Marc MacLeod explique qu'en 2021, le surplus des Services de gestion des déchets solides devrait dépasser la barre des 500 000 \$. Le personnel a pris la décision de rembourser le prêt à court terme souscrit pour la cellule n° 9 (227 505,80 \$). Le reste sera affecté au fonds de réserve pour financier d'autres éléments qui seront déterminés par le conseil d'administration.

Proposition : Approuver le transfert de 250 000 \$ du fonds de fonctionnement des Services de gestion des déchets solides au fonds de réserve pour les immobilisations des Services de gestion des déchets solides.

Proposé par : Bette Ann Chatterton
 Appuyé par : Nancy Grant
 Vote : Proposition adoptée

Il est expliqué que l'effondrement de l'entrée de l'aire de réception du compost en début d'année 2021 a permis l'obtention d'indemnités d'assurance qui seront utilisées pour payer la construction d'un nouveau bâtiment en 2022.

Proposition : Approuver le transfert de 335 780 \$ du fonds de fonctionnement des Services de gestion des déchets solides au fonds de réserve pour les immobilisations des Services de gestion des déchets solides.

Proposé par : John MacKenzie
 Appuyé par : Cindy MacCready
 Vote : Proposition adoptée

Marc MacLeod explique que l'installation de récupération a été construite grâce à une subvention du Fonds Chantiers Canada. Or, cette aide exige que les réserves soient financées à hauteur de 25 000 \$ par année, spécifiquement pour cette installation.

Proposition : Approuver le transfert de 25 000 \$ du Fonds de fonctionnement des services de gestion des déchets solides au Fonds de réserve d'immobilisations des services de gestion des déchets solides, selon le projet n° 27900 – Fonds des petites collectivités, un volet du Nouveau Fonds Chantiers Canada – Nouveau-Brunswick.

Proposé par : Ray Riddell
 Appuyé par : Jim Bedford
 Vote : Proposition adoptée

Commission de services régionaux de Fundy
Notes to the Consolidated Financial Statements
le 31 décembre 2021

22. Budget de fonctionnement à budget selon la CSP

	Budget de Services généraux	Budget Planification régionale et coopération	Budget planification locale	Budget Déchets solides	Budget installation de production d'énergie	Total partiel	Amortissement	Transferts	Total
Revenus									
Contributions versées par les membres	0 \$	49 366 \$	252 972 \$	2 140 020 \$	0 \$	2 442 358 \$	0 \$	0 \$	2 442 358 \$
Ventes de services	-	-	-	5 716 080	176 988	5 893 068	-	-	5 893 068
Transferts Gouvernementaux	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Transferts de nos propres fonds et d'autres	294 650	-	-	-	119 372	414 022	-	(414 022)	-
Autres revenus	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Intérêts	-	-	-	20 000	-	20 000	-	-	20 000
Excédent de la deuxième année antérieure	-	6 293	47 772	96 096	-	150 161	-	(150 161)	-
	294 650	55 659	300 744	7 972 196	296 360	8 919 609	-	(564 183)	8 355 426
Dépenses									
Gouvernance	62 340	-	-	-	-	62 340	-	-	62 340
Administration	232 310	55 659	42 504	1 110 722	16 151	1 457 346	25 000	(294 650)	1 187 696
Planification régionale	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Collaboration régionale en matière de police	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Planification des mesures d'urgence régionales	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Planification et partage des coûts - Infrastructure régionale sports, loisirs, culture	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Autres services fournis à tous les membres	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Services de planification et d'inspection des bâtiments	-	-	255 740	-	-	255 740	-	-	255 740
Fonctionnement - services de gestion des déchets solides	-	-	-	5 711 302	156 900	5 868 202	1 959 000	-	7 827 202
Services financiers	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Intérêts	-	-	-	36 800	5 400	42 200	-	-	42 200
- Autres frais de financement	-	2 500	-	12 000	2 800	17 300	-	-	17 300
- Transfert au fonds d'immobilisation - remboursement de dette	-	-	-	666 000	-	666 000	-	(666 000)	-
- Transfert au fonds d'immobilisation - acquisition d'actif	-	-	-	125 000	62 000	187 000	-	(187 000)	-
- Transfert à la réserve de capital	-	-	-	25 000	-	25 000	-	(25 000)	-
- Transfert au fonds de réserve de fonctionnement	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Transfert au fonctionnement de l'installation de production d'énergie	-	-	-	119 372	-	119 372	-	(119 372)	-
Dépenses au titre d'activités de fermeture et d'après-fermeture	-	-	-	146 000	-	146 000	-	-	146 000
Deuxième déficit de l'année précédente	-	-	-	-	53 109	53 109	-	(53 109)	-
Autres Services fiscaux	-	-	-	20 000	-	20 000	-	-	20 000
	294 650	55 695	300 744	7 972 196	296 360	8 919 609	1 984 000	(1 345 131)	9 558 478
Excédent (Déficit)							(1 984 000) \$	780 948 \$	(1 203 052) \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2020

23. Revenus et dépenses à l'appui

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Revenus			
Contributions versées par les membres			
Services régionaux de planification et de coopération	49 366 \$	49 366 \$	34 096 \$
Services locaux de planification	252 972	252 972	205 236
Frais de déversement des déchets solides	2 140 020	2 288 559	2 328 856
Total des contributions des membres	<u>2 442 358 \$</u>	<u>2 590 897 \$</u>	<u>2 568 188 \$</u>
Ventes de services			
Services de déchets solides			
Frais de déversement d'autres sources			
Industriel, commercial, institutionnel	4 942 080 \$	4 968 888 \$	4 882 830 \$
Construction et démolition	154 000	177 353	185 197
Déchets spéciaux	71 000	42 152	46 780
Matières recyclables			
Fibre	63 000	227 572	108 805
Produits consignés	14 000	32 931	22 354
Métaux	30 000	41 583	38 119
Peintures	5 000	8 212	7 774
Autres	144 000	290 486	188 659
Autres revenus de fonctionnement			
Compost	256 000	287 150	284 696
Matières organiques	7 000	12 907	7 803
Autres	30 000	228 128	59 167
Production d'énergie	176 988	95 384	58 829
Total des ventes de services	<u>5 893 068 \$</u>	<u>6 412 746 \$</u>	<u>5 891 013 \$</u>
Transferts Gouvernementaux			
Fonds en fiducie pour l'environnement	0 \$	68 128 \$	28 419 \$
Développement régional des loisirs		-	13 750
Gouvernement du Canada - Aide à l'emploi		2 467	3 276
Gouvernement du Canada – Vie active		-	2 145
Total des transferts gouvernementaux	<u>0 \$</u>	<u>70 595 \$</u>	<u>47 590 \$</u>

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Dépenses			
Services généraux			
Gouvernance			
Membres du conseil d'administration			
Indemnités	46 340 \$	43 968 \$	43 303 \$
Déplacements	4 000	2 175	3 272
Assurance	12 000	14 490	12 075
Total de la gouvernance	62 340	60 633	58 650
Administration			
Bureau du directeur général			
Salaires et avantages sociaux	53 870	54 006	52 456
Déplacements	5 000	535	190
Formation et perfectionnement	2 500	-	-
Ressources humaines	23 700	24 095	23 588
Gestion financière			
Salaires et avantages sociaux	96 010	89 078	94 655
Formation et perfectionnement	2 500	2 015	2 091
Frais de vérification externe	13 000	13 036	18 771
Autres services administratifs			
Publicité et relations publiques	1 000	1 539	-
Services juridiques	10 000	-	198
Matériel de bureau et fournitures	9 630	4 512	4 656
Impression et copie	10 100	14 481	10 425
Télécommunications	4 000	2 272	2 767
Autres	1 000	1 076	747
Total - administration	232 310	206 645	210 544
Total des dépenses des services généraux	294 650 \$	267 278 \$	269 194 \$
Attribués à :			
Services de planification régionale et de coopération	55 659 \$	49 798 \$	49 357 \$
Services locaux de planification	13 014	12 017	12 400
Services de gestion des déchets solides	219 976	200 009	202 053
Production d'électricité	6 001	5 454	5 384
	294 650 \$	267 278 \$	269 194 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Dépenses			
Services de planification régionale et de coopération			
Part attribuée des services généraux	55 659 \$	49 798 \$	49 357 \$
Infrastructure régionale sports, loisirs, culture :			
Planification et partage des coûts			
Administration	-	-	5 291
Projet de vie active	-	-	1 255
	-	-	6 546
Total des dépenses - services régionaux de planification et coopération	55 659 \$	49 798 \$	55 903 \$
Dépenses			
Services locaux de planification			
Administration			
Part attribuée des services généraux	13 014 \$	12 017 \$	12 400 \$
Autres services administratifs			
Publicité et relations publiques	3 000	16	401
Assurance responsabilité	5 000	5 000	5 000
Services juridiques	5 000	-	1 729
Immeuble du bureau	5 420	2 598	2 704
Matériel de bureau et fournitures	820	472	702
Impression et copie	900	494	517
Télécommunications	8 400	6 295	3 845
Autres	950	804	606
Total - administration	42 504	27 696	27 904

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Services de planification et d'inspection des bâtiments			
Services de planification			
Salaires et avantages sociaux	73 880	74 077	65 394
Déplacements	4 500	948	946
Formation et perfectionnement	3 500	448	1 207
Plans et documents de référence	1 000	-	184
Fonctionnement et Planète SIG	1 000	767	628
Publicité	500	183	649
Comités de planification	9 600	7 494	2 485
Autres	40 300	59 037	48 634
	<u>134 280</u>	<u>142 954</u>	<u>120 127</u>
Services d'inspection			
Salaires et avantages sociaux	107 760	112 758	105 559
Déplacements	8 200	4 739	4 800
Formation et perfectionnement	4 000	593	46
Plans et documents de référence	500	-	390
Fonctionnement et Planète SIG	1 000	980	535
	<u>121 460</u>	<u>119 070</u>	<u>111 330</u>
Total Services de planification et d'inspection des bâtiments	<u>255 740</u>	<u>262 024</u>	<u>231 457</u>
Services financiers			
Autres frais financiers			
Frais bancaires	2 500	2 556	1 925
Total des dépenses de planification locale	<u>300 744 \$</u>	<u>292 276 \$</u>	<u>261 286 \$</u>

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Dépenses			
Services de déchets solides			
Administration			
Part attribuée des services généraux	219 976 \$	200 009 \$	202 053 \$
Bureau du directeur			
Salaires et avantages sociaux	187 910	186 131	185 088
Déplacements	6 000	632	1 061
Formation et perfectionnement	10 500	6 578	2 746
Autres services administratifs			
Assurance	147 570	187 939	143 509
Services professionnels	88 000	68 857	64 233
Services juridiques	5 000	48 033	10 951
Immeuble du bureau	20 280	18 556	17 514
Matériel de bureau et fournitures	29 150	33 187	73 912
Impression et copie	3 300	3 078	2 693
Télécommunications	12 500	11 631	11 902
Crane Mountain Enhancement Inc (note 24)	24 931	24 931	24 745
Fonds d'amélioration des communautés hôtes (note 24)	90 875	71 792	89 218
Éducation du public			
Personnel	157 450	158 500	144 997
Publicité, visites, promotion	79 450	323 775	99 108
Autres frais administratifs	27 830	18 494	14 507
Amortissement	25 000	29 691	26 355
Total - administration	1 135 722	1 295 091	1 000 629
Opérations			
Poste de pesée et bâtiments			
Personnel	97 740	93 483	92 336
Réparation et entretien	15 000	10 030	3 183
Électricité	9 000	4 807	8 103
Impôt foncier	230 500	242 895	240 345
Santé et sécurité de l'environnement	9 620	4 247	4 519
Amortissement	40 000	38 749	38 223
Machinerie et matériel			
Carburant	181 120	183 393	170 414
Réparation et entretien	151 250	113 382	141 535
Amortissement	196 000	284 248	197 656

Commission de services régionaux de Fundy
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié)		
	Budgété	Réel	Réel
Services de déchets solides			
Fonctionnement du site d'enfouissement			
Personnel	845 460	796 063	746 274
Entretien du site et des chemins	48 600	32 420	41 008
Surveillance	62 900	59 417	57 918
Sécurité et sûreté des lieux et installations	12 900	12 612	10 216
Manutention de déchets spéciaux	18 800	17 883	21 000
Matériau de recouvrement des cellules	351 132	488 870	652 557
Personnel de gestion du lixiviat	380 550	361 281	350 947
Gestion du lixiviat et des boues	574 000	417 921	426 057
Gestion du gaz et de sécurité	26 940	49 318	141 522
Intérêts	36 800	24 788	37 567
Amortissement	1 290 000	1 286 356	1 283 897
Poste de pesée			
Personnel	175 730	168 331	174 854
Fournitures	23 400	15 063	22 347
Amortissement	40 000	39 011	38 768
Réacheminement des déchets			
Personnel - installation de recyclage	912 520	582 880	736 677
Personnel - dépôts de collecte	386 030	382 093	398 226
Installation de recyclage	156 640	128 057	159 879
Programme de dépôts de collecte	179 860	180 819	198 224
Amortissement - installation de recyclage	60 000	76 292	123 785
Amortissement - programme de dépôts de collecte	25 000	22 887	31 342
Programme de compostage			
Personnel	271 250	257 347	271 231
Traitement	437 660	351 289	434 924
Achats de charriots et de bacs	118 700	143 781	111 237
Amortissement	226 000	217 227	282 302
Déchets domestiques dangereux			
Collecte	2 000	-	261
Élimination	27 000	41 341	42 335
Autres	5 000	590	1 498
Total des activités de déchets solides	7 625 102	7 129 171	7 693 167

Com Autres services financiers
Notes afférentes aux états financiers consolidés
le 31 décembre 2021

23. Revenus et dépenses à l'appui (suite)

	2021		2020
	(Non vérifié) Budgété	Réel	Réel
Services de déchets solides			
Services financiers			
Autres frais financiers			
Coûts d'émission de débenture	-	3 264	3 273
Frais bancaires	12 000	16 009	16 928
Autres services financiers			
Créances irrécouvrables	-	-	8
Dépenses de fermeture et d'après-fermeture	146 000	151 336	141 280
Frais de gestion de l'investissement	20 000	22 696	16 791
Total des services financiers	178 000	193 305	178 280
Total des dépenses - déchets solides	8 938 824 \$	8 617 567 \$	8 872 076 \$
Installation de production d'énergie			
Autres services administratifs			
Part attribuée des services généraux	6 001 \$	5 454 \$	5 384 \$
Services professionnels	2 000	-	-
Immeuble du bureau	3 400	1 844	3 108
Matériel de bureau et fournitures	750	285	59
Télécommunications	2 500	2 325	2 084
Autres	1 500	-	-
Total - administration	16 151	9 908	10 635
Opérations			
Personnel			
Salaires et avantages sociaux	92 000	89 889	74 423
Déplacements	2 000	-	-
Machinerie et matériel			
Carburant	18 500	16 914	4 965
Réparation et entretien	44 400	29 077	31 705
Intérêts	5 400	-	-
Amortissement	82 000	53 515	35 266
Total - fonctionnement	244 300	189 395	146 359
Services financiers			
Autres charges financières			
Coûts d'émission de débenture	2,800	-	-
Total des dépenses- Installation de production d'énergie	263 251 \$	199 303 \$	156 994 \$

Commission de services régionaux de Fundy
Notes to the Consolidated Financial Statements
le 31 décembre 2021

24. Engagements

Crane Mountain Enhancement Inc

La Commission s'est engagée à verser 20 000 \$ par année (ajustés pour tenir compte de la moitié du taux d'inflation annuel) à Crane Mountain Enhancement Inc. (CMEI) pour financer les dépenses de surveillance et de formation pendant la période d'exploitation des installations de gestion des déchets solides sur le site. Le paiement annuel sera réduit en conséquence si les liquidités ou quasi-liquidités de CMEI dépassent 60 000 \$.

	2021	2020
Transfert de fonds pour la surveillance et la formation	24 931 \$	24 745 \$

Fonds d'amélioration de la communauté hôte

Comme l'exige le décret 2005-112 du Nouveau-Brunswick, la Commission attribue une partie réservée des redevances de déversement au Fonds d'amélioration des communautés hôtes, qui met en oeuvre des projets spéciaux visant à améliorer l'installation ou la communauté hôte, ou les deux, pendant la durée de fonctionnement des installations de gestion des déchets solides. Depuis 2000, la Commission s'est engagée à verser 75 000 \$ par année (montant ajusté pour tenir compte de la moitié du taux d'inflation annuel). Le Fonds est administré par Crane Mountain Enhancement Inc. (anciennement Fundy Future Environment and Benefits Council) et la Commission. Les bénéficiaires admissibles, les descriptions de projet et les montants de financement sont les suivants :

Bénéficiaire du financement	Description du projet	2021	2020
Ducks Unlimited Canada	Excursions pour les élèves de 4 ^e année		2 800 \$
Maison et école de Grand Bay	Filets de but de soccer et balançoire à bascule 4 places	6 065 \$	-
Maison et école de Grand Bay	i-pads	-	4 900
Légion de Grand Bay	Chaises	-	4 054
Légion de Grand Bay	Réfrigérateur	3 693	-
École primaire Grand Bay	Mur d'escalade	-	9 497
École primaire Grand Bay	Tableau intelligent	4 787	-
Honour Our Veterans	Améliorations au parc du Cénotaphe	3 278	-
Honour Our Veterans	Supports d'enseignes	-	3 740
École Inglewood	Murs d'apprentissage verticaux	5 435	-
KBM Outing Association	Murs de soutènement pour terrain de tennis	10 675	-
KBM Outing Association	Descentes pluviales	323	-
KBM Outing Association	Construction d'une patinoire extérieure	773	-
KBM Outing Association	Travaux d'électricité	-	4 684
KBM Outing Association	Remplacement d'une fenêtre	-	10 965
1st Ketepec Scouts	Matériel et tables	-	1 683
Centre communautaire Martinon	Terre de jardin et compost	1 023	-
Centre communautaire Martinon	Jardins communautaires	4 525	3 378
École Morna Heights	Modernisation du matériel de sonorisation et de projection pour le gymnase	-	-
Nature Trust of New Brunswick	Amis du pont de Normac	4 039	-
Nature Trust of New Brunswick	Contrôle de l'angélique des bois	-	1 228
Centre communautaire RV	Modernisation de machines à glace	23 510	-
Centre communautaire RV	Ventilateurs d'extraction CVC	-	10 854
Banque alimentaire RV	Congélateurs	1 265	-
Terrain de jeu Sunrise	Espace repas et rampe pour fauteuils roulants	-	5 892
1st Westfield Scouts	Tentes et camps de base	2 401	-
1st Westfield Scouts	Tentes et trousse de premiers soins	-	1 138
		71 792 \$	89 218 \$